SISTERON-JOURNAL

POLITIQUE — COMMERCIAL — LITTÉRAIRE-SPORTIF — ET D'ANNONCES JUDICIAIRES

Administration - Rédaction : Tél. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Directeur : Marcel LIEUTIER

Abonnement : 1 an : 450 francs
C. C. P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Paraît le Samedi — Le numéro : 10 frs ou 0 N. F. 10

65me Année — No 729

SAMEDI 2 JANVIER 1960

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 77 francs la ligne
Autres annonces : on traite à forfait

Pour la Publicité extra-régionale
s'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2e)

SISTERON - JOURNAL
à tous ses abonnés et amis
Meilleurs vœux
pour l'année nouvelle

EN FLANANT...

AU GUI L'AN NEUF

Au seuil du Nouvel An, fidèle à la coutume, nous vous disons Bonne et Heureuse Année. Que cette nouvelle année vous apporte santé, bonheur, prospérité, qu'elle soit celle de la réalisation de vos désirs et de tous vos projets.

Pour éclairer votre lanterne nous sommes allés consulter la célèbre voyante des Quatre Coins, Madame Jesaistout. Nous l'avons trouvée dans son salon ultra moderne, en train de déguster son thé. Vous êtes surpris, nous dit-elle, de me voir abandonner le café. Il y a deux raisons : la première, le docteur me l'a défendu ; et la deuxième, le marc de café n'est plus d'aucune utilité dans la profession. Nous procédons par dictaphone « integra modernus », vous allez juger par vous-même, j'appuie sur le déclic et écoutez :

Madame Jesaistout vous parle :

L'année 1960 sera bénéfique pour tous. Une grande nouvelle : le nouveau franc, petit mais fort. Le nouveau franc et le franc seront en circulation, tantot il faudra multiplier par cent, tantot il faudra diviser par cent, de quoi attraper la migraine ou exiger le traitement électro-choc.

Les impôts seront diminués, on en paiera cent fois moins qu'en 1959... Perspectives de grèves des contribuables quand même.

Sisteron aura ses quintuplés. Lecorbusier s'installera dans notre ville. Des H. L. M. seront édifiées à Chauffepiasse avec température climatisée. On montera l'eau au Thor et le Molard sera rasé. La construction d'une piscine est prévue à la Citadelle. Un grand film policier sera réalisé avec la vedette locale Clochemerle. Il y aura une grande conférence au sommet de Gache, tous les chasseurs y seront conviés. Enfin le Comité des Fêtes se reformera et nous aurons un superbe Corso de Pentecôte avec la participation des Ballets de Serge Lifar.

Sur ces dernières paroles, le dictaphone tombe en panne, probablement pour faire le pendant avec la grève des techniciens de la télévision.

Amis lecteurs nous vous livrons ces prédictions, espérons qu'elles se réaliseront et commençons l'année avec le sourire.

X...

Achetez les plus beaux Meubles
SIÈGES - LITERIE
AUX MEILLEURS PRIX
CHOIX INCOMPARABLE
MEUBLES BOUISSON
SISTERON, 10, Rue Saunerie
ST-AUBAN, Place Péchiney
CRÉDIT - GARANTIE TOTALE
LANDAUS

LE NOEL DU CHEMINEAU

(suite et fin)

par Edmond CALVET

Hurlant comme un chien battu, pestant contre un accident qui, l'arrachant brutalement à son sommeil, faisait s'évanouir un rêve magnifique et finalement l'exposait aux rigueurs de la nuit d'hiver, le chemineau, satisfait néanmoins de s'en tirer sans dommage pour sa personne, crut entendre un cri de femme en détresse :

— Au secours !... je me noie !...

Aussitôt il dégringola la berge et, sans hésiter, se jeta dans l'eau glaciale de la Durance. Pendant qu'il ramenait la dame vers la rive, la voix d'un homme, non loin de là, se fit entendre:

— A moi !... je coule !...

— Une minute !... je suis à vous !... s'écria Eloi Castagnol.

— Sauvez mon mari !... supplia la dame en mettant un pied sur le bord, et votre fortune est faite ! !...

Fièrement le sauveteur répliqua :

— Je ne vous demande qu'une chose, madame, c'est de me soigner si j'attrape un bon chaud et froid !...

Ce disant, il fit un nouveau plongeon dans la direction du mari et parvint bientôt à lui faire rejoindre sa femme sur la berge où le couple se livra à l'explosion de joie que l'on devine et se confondit en remerciements sans fin.

— Sachez, cher monsieur et héroïque sauveteur, que le marquis et la marquise de la Trévaresse resteront vos obligés pour le restant de leurs jours. Mais à qui avons-nous l'honneur de devoir notre salut ?

Quelque peu gêné, le chemineau répondit :

— Excusez... monsieur, dame... Je suis tout simplement Eloi Castagnol, compagnon-charpentier, en train de faire mon tour de France, à pied comme autrefois, s'il vous plaît, par point d'honneur. Surpris par la tempête de neige, j'ai dû me réfugier, cette nuit, dans une cabane de cantonnier que votre auto a presque à moitié démolie.

— Eh bien, monsieur Castagnol qui, par deux fois, au mépris du plus grand danger, nous avez donné l'exemple d'un dévouement héroïque, soyez sans inquiétude pour l'avenir.

— Oh ! moi, vous savez, je n'ai pas d'ambition. Il me suffit de vivre du produit de mon travail.

— Je tiens, dès à présent, à vous garder à ma disposition pour des travaux à exécuter, pendant l'hiver, en mon château de la Trévaresse.

— D'accord, mais à une condition, c'est que vous me laisserez partir sitôt que je le voudrai. Car, c'est plus fort que moi, je n'ai jamais pu me fixer quelque part.

— Soit. — Pour l'instant, remontons vite vers la chaussée où il nous va falloir faire de l'auto-stop.

Ils n'attendirent pas longtemps. En effet, une puissante voiture ayant le seul chauffeur pour occupant descendait sur Marseille. Un instant, celui-ci hésita à prendre dans sa voiture les trois personnes qui, trempées jusqu'aux os, n'avaient pas l'air très recommandables. Après explications, il admit tout de suite la possibilité de faire unn détour par la Trévaresse.

Pendant que l'auto roulait à vive allure vers le Midi, le compagnon-charpentier racontait complaisamment le rêve magnifique qu'il venait de faire et qui avait été si tragiquement interrompu.

— Je vous dois mille excuses ! s'écria le marquis. Mais j'ose espérer que vous me pardonnerez d'autant plus facilement qu'en moins d'une heure vous prendrez votre revanche en réveillonnant dans mon château et, cette fois, soyez-en sûr, ce ne sera pas un rêve !...

L'air songeur, Eloi Castagnol murmura :

— Ah ! monsieur le marquis, ne me parlez pas de réveillon, sinon je crois que je rêve encore !...

— Ouvrez donc les yeux, mon ami. Voyez déjà sur une hauteur, dans le lointain, le château de la Trévaresse qui nous attend avec ses 14 fenêtres illuminées à l'occasion de la nuit de Noël.

Bientôt en effet l'auto pénétrait dans le cour du château où fut accueillie avec de grandes démonstrations de joie l'arrivée quelque peu tardive des rescapés sur le sort desquels les invités commençaient à s'inquiéter. Surtout on ne manqua pas de faire une ovation délirante à l'héroïque sauveteur lequel, plein de confusion, fut remercié, félicité, embrassé même par des comtesses authentiques et devint ainsi le héros de la fête, ce qui lui fit dire :

— Franchement, monsieur le marquis, suis-je bien éveillé ?...

— Fichtre ! je ne puis oublier, pour ma part, que ma baignade forcée ne s'est pas passée dans un rêve !... Voyez dans quel état sont encore nos vêtements à tous trois...

Sans tarder, tous ordres utiles furent donnés afin que le chemineau fût en état de se présenter à table dans une tenue correcte empruntée à la garde-robe du marquis.

Invité à occuper la place d'honneur, il hésita, un instant, à s'asseoir, l'air tant soit peu gêné et méfiant. Mais à peine eut-il reçu dans son assiette une belle tranche de pâté qu'il tressauta vivement :

— Non... non... surtout pas de pâté ! s'écria-t-il avec effroi.

Quelques rires fusèrent aussitôt çà et là dans l'assistance qui venait d'être mise au courant de son étrange rêve.

— Riez à votre aise, messieurs, dames... mais je ne puis oublier que pour avoir planté ma fourchette dans une portion de pâté tantôt j'ai fait tout sauter autour de moi ! !...

— Cela n'a pu vous arriver qu'en rêve ! affirmèrent plusieurs voix.

— Et si j'étais dans un nouveau rêve ! lança d'une voix blanche le chemineau tremblant de peur.

Une hilarité générale ayant accueilli cette répartie pour le moins imprévue, Eloi Castagnol, le regard inquiet, finit par prendre sa fourchette, mais, à la stupéfaction de ses commensaux, il la laissa soudain retomber comme si elle lui avait brûlé les doigts.

— Plantera... plantera pas !... scandaient plusieurs convives fort amusés.

Dans ce joyeux brouhaba, le marquis venant au secours de son hôte, épancha dans la coupe de celui-ci une rasade de ce vieux vin rosé qui est une des gloires du domaine de la Trévaresse, en disant :

— Voilà qui va vous donner du courage !...

Puis s'adressant à la compagnie :

— A présent, chers amis, buvons tous ensemble à la santé et au bonheur d'Eloi Castagnol qui nous a héroïquement sauvés, madame la Marquise et moi, d'une baignade forcée laquelle hélas ! ne s'est pas passée dans un rêve !...

De tous côtés, les coupes s'entrechoquèrent. Après avoir trinqué avec le marquis et la marquise de la Trévaresse, le chemineau vida coup sur coup plusieurs rasades de ce vin généreux dont la couleur rubis-balais lui sauta brusquement au visage et lui enflamma le regard. Bref, émoustillé intérieurement par les vertus d'une boisson qui lui restituaient le sentiment de la réalité, crânement il attaqua avec sa fourchette la tranche de pâté, restée dans son assiette, en détacha un morceau, l'engouffra hardiment dans sa bouche, aux applaudissements de l'assistance, et le savoura à son aise en pleurant de douces larmes de joie.

Dès lors, ne doutant plus d'être réveillé pour tout de bon, l'appétit fortement aiguisé par les efforts déployés au cours du sauvetage nocturne, il mangea comme quatre et but comme un trou, désirant goûter à tous les plats ainsi qu'à tous les vins et même à chacun des 13 desserts réglementaires en la circonstance. Enfin il fit un tel honneur à ce festin princier qu'on le vit peu à peu glisser béatement dans une douce somnolence laquelle devint bientôt un sommeil de plomb d'où on essaya vainement de le tirer au moment du café et des liqueurs.

Déjà une chambre du château était prête à le recevoir quand un farceur proposa en manière de plaisanterie :

— Si on profitait de l'occasion pour le ramener dans la cabane de cantonnier où il a été réveillé par l'accident d'auto !... Pour ma part, je serais fort curieux de voir la tête qu'il ferait, dès son réveil, au petit jour !...

— Çà, par exemple, c'est une riche idée ! lança une voix sur un ton gouailleur.

Puis, les vapeurs du vin rosé de la Trévaresse ayant réchauffé singulièrement quelques cervelles, plusieurs convives flairant là une bonne farce à jouer s'écrièrent :

— Ah ! ah ! très drôle !... — Ce qu'on va rire !...

Bientôt donc, avec l'autorisation du marquis soucieux de récupérer des papiers fort importants, oubliés dans une mallette de sa voiture, une file d'autos remplies de joyeux réveillonneurs remonte vers le nord de la Provence, emmenant le dormeur obstiné qu'accompagne, par précaution, un médecin.

En moins d'une heure, on arrive sur les lieux de l'accident, où la cabane, bien que fortement endommagée est encore en état de recevoir le chemineau. On y dépose avec tous les ménagements d'usage Eloi Castagnol dormant toujours, ronflant de plus belle, peut-être emporté dans un nouveau songe extraordinaire.

Déjà, au chant des coqs du voisinage, le jour se lève. Soudain, d'un commun accord, les cornes d'appel des autos font ensemble un bruit infernal lequel ne tarde pas à produire son effet.

Car bientôt, dans l'encadrement de la porte, apparaît la tête du chemineau, cheveux ébouriffés, barbe en broussailles, les paupières encore lourdes de sommeil et, dans un visage congestionné, le regard presque éteint d'un ivrogne, au lendemain d'une bombance extraodrinaire.

Puis on l'entend faire cette exclamation :

— Tron de l'air !... Est-ce que je suis réveillé pour de bon, cette fois ?

A cet instant, un automobiliste descend de sa voiture. Le chapeau rabattu sur les yeux, le col relevé de son manteau lui dissimulant le bas du visage, il s'approche du chemineau et demande sur le ton le plus bienveillant :

— Qu'est-ce qu'il vous arrive, brave homme ?

— Il m'en est arrivé de belles, cette nuit, répond Eloi Castagnol. Allez, si je ne suis pas encore fou, je suis certainement en train de le devenir.

— Comment çà ?...

Alors le chemineau raconte son rêve nocturne interrompu dans la cabane du cantonnier par un accident d'auto, le repêchage par lui-même dans les eaux de la Durance du marquis et de la marquise de la Trévaresse, le réveillon auquel il a été invité dans leur château, enfin son réveil absolument inexplicable, ici, dans la même cabane, au bord de la rivière, en Haute-Provence.

— Pourtant, dit-il en manière de conclusion, je suis parfaitement sûr que mon second réveillon ne s'est pas passé dans un rêve. Pour preuve, voyez, monsieur, sur mon dos l'habit bourgeois qui m'a été donné en échange de mon bourgeron de travail lequel était trempé comme une soupe après la baignade forcée dans la Durance. En outre, apprenez que j'ai tellement fait honneur aux bonnes choses du réveillon que mon ventre ne fait pas un pli et que je sens que j'ai mangé au moins pour huit jours.

Alors l'inconnu se découvrant et saluant largement s'écria avec chaleur :

— Permettez-moi, Eloi Castagnol, de vous dire que vous avez parfaitement raison, car j'étais à vos côtés pendant le banquet !

— Comment, vous ici, monsieur le marquis ?... Des fois, m'auriez-vous ramené ici pendant mon sommeil ?...

— Exactement, mon ami. — Pressé de récupérer des papiers importants oubliés dans une mallette de ma voiture en panne, j'ai eu la faiblesse, quelque peu excusable à l'issue d'un grand repas, de permettre à de jeunes convives, mis en gaieté par les vertus de plus d'un vin trop généreux, de vous jouer une bonne farce destinée à faire date pour vous comme pour eux, à l'occasion d'un réveillon de Noël.

A cet instant, les convives qui avaient accompagné le marquis étant venus faire cercle autour de celui-ci plaisantèrent à qui mieux mieux :

— Hein ! on vous a joué un bon tour ! — Impayable, la drôle de tête que vous faisiez, tantôt ! — Vous vous en souviendrez, de ce réveillon ! — Nous aussi. — Sans rancune, n'est-ce pas ?...

— A présent, reprit le marquis, mon cher sauveteur, si vous voulez bien monter dans ma voiture, je vous ramène en mon château où vous trouverez du travail pendant la mauvaise saison et — qui sait ? — peut-être une digne épouse en la personne de notre cuisinière, excellent cordon bleu qui vous trouve fort à son goût pour un prochain mariage.

— Grand merci, monsieur le marquis ,répliqua le chemineau, une seule et belle maîtresse me suffit : la grand'-route ! !...

— Mon cher Eloi Castagnol, votre refus me navre sans toutefois m'étonner. En prévision de cela, j'avais préparé la bourse que voici laquelle contient de quoi assurer votre subsistance pour longtemps, j'espère. Au surplus, s'il vous arrivait d'être en difficulté d'argent ou encore si vous aviez besoin d'un gîte, vous saurez désormais où vous adresser. Adieu donc, cher et inoubliable sauveteur, et bonne chance !...

— Du « fric », je l'accepte volontier, car c'est le « Sésame » qui ouvre toutes les portes !... répondit le chemineau en recevant la bourse et en remerciant chaleureusement le châtelain de la Trévaresse dont la voiture avec sa suite démarra aussitôt dans la direction du Sud.

— Enfin me voilà seul !... chanta Eloi Castagnol se rappelant un air des Noces de Jeannette, seul et libre, avec, ce qui ne gâte rien, une petite fortune en poche !... Puis j'espère bien en avoir fini, cette fois, avec toutes ces histoires de rêves, de réveillons, de sauvetage — et je ne sais quoi encore ! — Ah ! zut alors !...

En hâte, il alla décrocher son baluchon dans la cabane et, son bâton de cornouiller en main, il s'engagea sur la route de Costamerle en criant avec joie et fierté :

— En avant !...

Or voilà qu'au premier détour deux gendarmes l'interpellèrent :

— Dites donc, le chemineau, d'où sortez-vous, de si grand matin, en pleine campagne, la mine fraiche et rose d'un gars qui a bien réveillonné ?

— ...De cette cabane de cantonnier que vous voyez là-bas.

— Vous y avez donc passé la nuit ?...

© VILLE DE SISTERON

— Oui... non... c'est-à-dire que...

— Ah ! vous n'avez guère l'air de le savoir !... Montrez vos papiers, s'il vous plaît.

Eloi Castagnol ayant fouillé vainement dans toutes ses poches répondit :

— Mince alors !... J'ai dû les laisser au château de la Trévaresse... Excusez...

— Pas d'excuses... même si vous habitez un château. Mais qu'avez-vous là, dans la poche bien gonflée de votre veste, trop ample pour votre taille et qui n'a pas l'air de sortir du décrochez-moi-çà ?...

— C'est une bourse...

— Pardon, messieurs, c'est un cadeau du marquis de la Trévaresse qui a tenu à me récompenser du grand service que je lui ai rendu, cette nuit, après son accident d'auto, non loin d'ici.

— Pas d'explication, s'il vous plaît !... Vous êtes sans doute un voleur et peut-être un assassin !... On va vous passer les menottes et vous mener à la prison de Costamerle !...

— Comme il vous plaira ! dit le chemineau qui se sentait la conscience tranquille et qui bientôt, entre quatre murs, songeait, à part lui, qu'après çà, on pouvait tirer l'échelle ! !...

Effectivement, au cours de la journée, après enquête, la gendarmerie reçut de Marseille un télégramme confirmant point par point les dires d'Eloi Castagnol, lequel franchissant, fier comme Artaban, la porte de la prison fut chaudement félicité par messieurs de la Maréchaussée, au garde-à-vous, s'il vous plaît.

— Eh bien, vrai, fit-il en se retrouvant sur la route, moi qui ai tant désiré faire au moins une fois dans ma vie ce qui s'appelle un réveillon, je puis dire que j'ai été largement servi — et même un peu plus !... Mais je dois l'avouer, cette nuit-là, je ne voudrais pas être obligé de la recommencer... ah ! fichtre non ! !...

Edmond CALVET.

Sisteron, Décembre 1959.

Samedi 9 Janvier
GRANDE FOIRE
A SISTERON

HISTOIRE VRAIE

Après une élection

Tout bas-alpin doit savoir que le nouveau Président du Conseil Général des Basses-Alpes est M. Claude Delorme, représentant le canton de Forcalquier.

Le groupe socialiste, le plus nombreux à cette assemblée, a présenté la candidature de M. Claude Delorme qui était déjà un des vice-présidents. Après son élection, le nouveau président, tout en remerciant, a déclaré : « Je suis le président de tous ».

Comme à chaque élection, il y a les dessous. C'est ainsi que M. Aubert-Millot, maire et conseiller général de Manosque, aurait bien voulu être candidat. M. Marcel Massot, ancien député, conseiller général du canton de La Motte du Caire, une des figures les plus marquantes de cette assemblée, aurait aussi bien voulu être porté à cette présidence. M. Yves Ramus, maire et conseiller général de Seyne-les-Alpes, n'a pas cru devoir se manifester, car l'envie ne manquait pas... Et d'autres encore auraient bien voulu inscrire leur nom, mais...

M. Domenech, député des Basses-Alpes, conseiller général de Peyruis, s'adressant à un collègue socialiste : « Vous êtes les plus forts ». La réplique ne se fit pas attendre : « Que feriez-vous à notre place ? ».

— Je ferais comme vous.

En 5 minutes
vous aurez chaud
de la cuisine
à la salle à manger
du salon
à la chambre à coucher
avec le nouveau
" BUTARADIANT "
Antargaz 2 vitesses
Sécurité Puissance
Elégance Mobilité
Pour votre confort
ETS BARET
Garage AUTO-DURANCE
Télé. 44

DU HAUT DE LA CITADELLE

AU CONSEIL GENERAL

M. Elie Fauque, maire et conseiller général de Sisteron, est intervenu au sujet de la suppression du poste de cantonnier de la commune d'Authon, auprès de M. le Préfet des B.-Alpes.

A la suite de cette intervention, M. le Préfet a adressé à M. Fauque la lettre suivante :

Digne, le 22 Décembre 1959

Monsieur le Conseiller Général,

Vous avez bien voulu appeler mon attention sur l'éventuelle suppression d'un poste de cantonnier dans la commune d'Authon.

Pour faire suite à ma lettre n° 5.020 CAB. du 13 Novembre 1959, j'ai l'honneur de vous faire connaître que M. l'Ingénieur en chef des Ponts et Chaussées saisi de cette affaire, vient de m'informer que les compressions successives des effectifs réglementaires de conducteurs de chantiers et agents de travaux des Ponts et Chaussées mis à sa disposition le conduisent à procéder à une redistribution de ces catégories de personnels et à créer au siège de chaque subdivision ou de chaque brigade, des équipes d'entretien qui seront en majeure partie constituées par les agents de travaux des Ponts et Chaussées dont les résidences seront transférées.

Cette réforme s'effectuera progressivement jusqu'à réalisation complète du programme de mécanisation des subdivisions.

Dans l'immédiat, il est envisagé le transfert des résidences de quelques agents de travaux, transfert dans lequel le poste d'Authon a été compris.

Je crois devoir vous préciser à cet égard que les usagers du chemin d'Authon n'auront cependant pas à souffrir de cette mesure car l'agent de travaux de Saint-Geniez assurera la surveillance de la chaussée.

En outre, l'équipe d'entretien créée à Sisteron procèdera régulièrement à tous les travaux d'entretien de ce dernier.

Veuillez agréer, M. le Conseiller Général, l'assurance de mes sentiments les meilleurs.

Le Préfet
Maxime MIGNON.

BUREAU DE BIENFAISANCE

Distribution des bons de fin d'année au Secrétariat de la Mairie, à partir de ce jour.

POUR VOS ETRENNES
une Machine à Coudre NEVA
une Machine à Tricoter MIP-BRANDT
une Machine à Lavec OVIATIC
un Cyclomoteur, un Vélo SOUVET
chez
ROME
Rue du Rieu, SISTERON - Tél, 178

AVIS DE LA MAIRIE

Le Secrétariat de la Mairie sera fermé aujourd'hui Samedi 2 Janvier.

FUNERAIRE — BATIMENT
MARBRERIE GENERALE
R. CAFFIN
Magasin et Atelier
Rue des Combes — SISTERON

LA JOURNEE D'ACTION LAIQUE

De nombreux parents d'élèves, enseignants et amis de l'Ecole Laïque étaient réunis, Mardi 22 Décembre, au cinéma Variétés, marquant ainsi leur volonté de s'associer à la Journée Nationale de défense de l'Ecole Laïque.

M. Maffren, premier adjoint, représentant M. le Maire empêché, présidait la réunion et dans une remarquable allocution exalta la laïcité, fondement de la République. M. Honoré fit ensuite une analyse du projet de loi scolaire déposé par le Gouvernement, montrant l'ambiguité du texte et les menaces qu'il fait peser sur le droit de l'enfant et des familles, sur l'Ecole Publique, école de fraternité. M. Magen souligna que l'idéal laïque est dans tous les pays où il peut se manifester, une condition de progrès scientifique et humain.

Une motion adoptée à l'unanimité, a été remise à la Mairie et adressée aux Parlementaires. Elle déclare « que les Laïques n'admettront en aucun cas un compromis entre l'Ecole publique respectueuse de toutes les libertés et de toutes les croyances et les écoles privées qui sont soumises à la tutelle de l'Eglise romaine, ce qui aboutirait à la division de l'enfance à un moment où le Président de la République demande à tous les citoyens de la Communauté et à leurs enfants de rester unis.

NOEL... NOEL...

Avec les fêtes voici les traditionnels Arbres de Noël. Après le premier Arbre de Noël des P.T.T., voici le plus important, l'Arbre de Noël de l'Ecole Maternelle. Toutes les années cette petite fête obtient un grand succès. Un peu de cinéma, un petit goûter et une grande distribution de jouets, plus qu'il n'en faut pour tenir réveiller tout ce petit monde. Félicitons les organisatrices Mesdames Gravier, Blanc et Roudière, institutrices, pour cette agréable matinée.

Au Collège National Paul Arène, ainsi qu'au Centre d'Apprentissage, l'Arbre de Noël n'a pas été oublié. Les grands scolaires ont été applaudis dans d'agréables numéros de chants, sketches et jeux.

La subdivision des Sapeurs-Pompiers avait aussi dressé son Arbre de Noël. Dans la journée d'un Dimanche une réunion avait rassemblé toute cette grande famille et une distribution de jouets clôtura cette charmante fête.

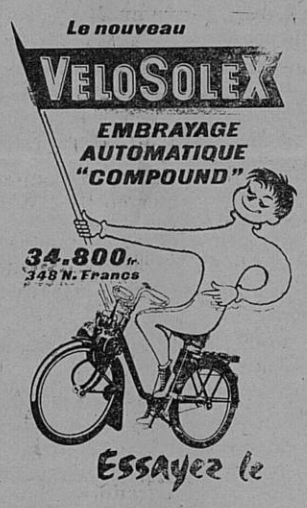
A l'Usine Sapchim-Fournier-Cimag personnel et direction sont réunis autour du grand sapin illuminé. Une joyeuse collation et une distribution de jouets aux enfants des employés donnent à cette fête de fin d'année une excellente ambiance.

Ainsi a pris fin cette tournée du Père Noël.

AGENCE ALPINE
René REYNAUD
B 3 — Les Arcades
PRETS DIVERS CREDITS
SOLUTION RAPIDE
Consultez-nous.

OBJET TROUVE

Une sacoche de vélomoteur.

Sensationnel !


chez
Maxime BUES à SISTERON
Louis MIGNOT à LARAGNE
Roger PERRIN à SAINT-AUBAN

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée

Dimanche, en matinée et soirée Yves Montand, Alida Valls, et le petit Ronaldino dans un film superscope et en couleurs

UN DENOMME SQUARCIO

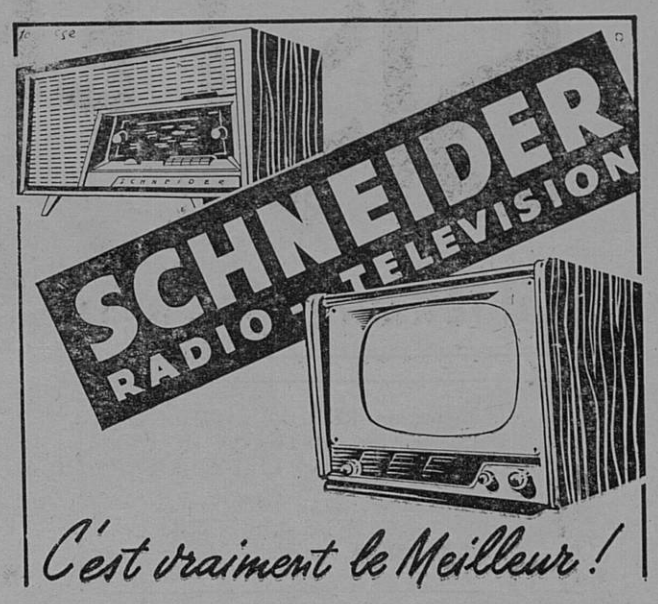
A la Belle Jardinière
A l'occasion des Fêtes
une remise de 5 o/o
sera faite sur tous les achats.

CARAMBOLAGE

Pendant ces quelques jours de fêtes, Sisteron a connu une très grande animation et le passage a été très marqué. Avec la pluie et le gel, plusieurs autos, sur les routes glissantes, ont laissé leurs empreintes contre les arbres de la nationale 85. D'importants dégâts matériels ont été enregistrés, mais pas d'accident de personnes.

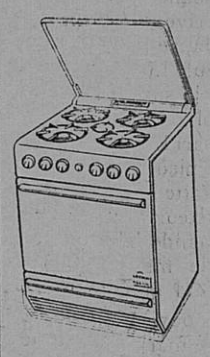
LE BON CAFE
s'achète chez
R. BOUCHET
Rue Saunerie — SISTERON
Les Cafés BOUCHET
sont les plus appréciés
Parfum — Arôme — Qualité

Cette semaine dans
PARIS - MATCH
En couleurs : Le fastueux mariage de Téhéran.



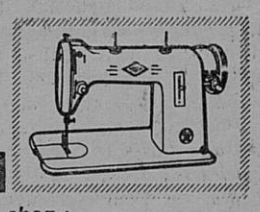
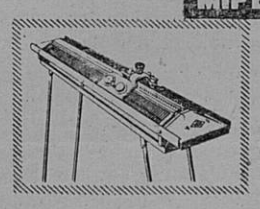
RICHAUD Georges — Nouvelle Avenue — SISTERON

Partages - Successions - Expertise
EVALUATIONS POUR ASSURANCES
DE TOUS OBJETS MOBILIERS ANCIENS OU STYLE
ARGENTERIE TAPIS BIBELOTS
FLORENTIN
Appréciateur
8, Rue de Lodi, MARSEILLE (6e) — Téléphone 59-79-28


APPAREILS MENAGERS
ET DE CHAUFFAGE
MAZOUT
Etablissements Francis JOURDAN
Avenue des Arcades — SISTERON

Henri ROLLAND 19, Rue de la Mission SISTERON
Concessionnaire de
Eclairage Moderne de MAGASINS et VITRINES
PUBLICITE

ECLAIRAGE
INCANDESCENT
FLUORESCENT
NEON
Toutes teintes
Tous dessins
Toutes Installations Electriques et Réparations
FORCE et LUMIERE
Références sur la place : Bar DOMINO, Café LE GLACIER, Bar L'ETOILE, HOTEL DU COURS, SELECT HOTEL, HOTEL DES ROUTIERS, etc.

UNE MACHINE
A COUDRE
OU UNE MACHINE
A TRICOTER

MIP BRANDT

s'achète chez :
ROME
Rue du Rieu SISTERON
Téléphone 178

Renseignez-vous avant de choisir
Achetez les plus beaux meubles
SIÈGES LITERIE
AUX MEUBLES BOUISSON
Choix incomparable
Une seule visite vous convaincra
CRÉDIT — GARANTIE TOTALE
SISTERON, 10, Rue Saunerie - Tél 24
St-AUBAN, Place Péchiney - Tél 62
LANDAUS

© VILLE DE SISTERON

POUR LES SINISTRES DE FREJUS

Jean Auguste 1.000 ; Auger Camille 1.000 ; Famille Lelli 500 ; Dr Daydé Paul 1.000 ; Cattin Masson 1.000 ; Vollaire Emile 1.000 ; Nury Noélie 500 ; Recette match Serre-Ponçon Sisteron-Vélo 10.000 ; Versement société sportive Serre-Ponçon 10.000 ; Collecte faite par le cinéma « Rex » 5.000 ; Quête faite pendant la journée du 13 Décembre 46.460 ; Mlles Béraud 1.000; Arthaud Arthur 500 ; Mme Martin Variétés-Cinéma 3.000 ; Collecte salle des Variétés 5.400 ; Imbert Florian 1.000 ; Vanel Louis 2.000 ; Veuve Colomb Alfred 1.000 ; Charvet Joseph 10.000 ; Silvy Marcel 1.000 ; Louis Paul fils 1.000 ; Coopérateurs de Provence (2e liste) 5.550 ; Perrone 5.000.

W. VIGNET
Rue de Provence
SISTERON

LA GAULE SISTERONNAISE

Les cartes de pêche pour l'année 1960 sont dès aujourd'hui en vente :

chez Mme Fauverteix, électricité à Saint-Auban ;

Mme Siaud, bar-tabacs à Château-Arnoux ;

M. Perrymond, hôtel à Volonne ;

M. Rolland, Bar Henry à Sisteron ;

M. Pellissier, chasse-pêche à Sisteron.

Carte ordinaire pour la petite pêche : 700 francs ou 7 Nouveaux Frs.

Carte au lancer, mouche, etc... : 1.100 francs ou 11 Nouveaux Francs.

DEPOT
TEINTURERIE DEGRAISSAGE
Mme MARGAILLAN
12, Rue de Provence — SISTERON
1er étage — Téléphone 194

L'Inspection Académique des Basses-Alpes communique :

CALENDRIER DES EXAMENS

Cessions de Février et de Juin 1960

1) Baccalauréat :

A) Session de Février : 1re et 2e parties : épreuves écrites : Jeudi 18, Vendredi 19, Samedi 20 Février 1960.

Session de remplacement : 1re partie : épreuves écrites : lundi 29 Février, Mardi 1er et Mercredi 2 Mars. 2e partie : épreuves écrites : Lundi 7, Mardi 8, Mercredi 0 Mars 1960.

B) Session de Juin :

1re et 2e parties : épreuves écrites Jeudi 16, Vendredi 17, Samedi 18 Juin.

Session de remplacement : 1re et 2e parties : Lundi 27, Mardi 28, Mercredi 29 Juin 1960.

2) Brevet d'Enseignement du Premier Cycle :

A) Session de Février : épreuves écrites Jeudi 25 Février 1960.

Session de remplacement Jeudi 24 Mars 1960.

B) Session de Juin : épreuves écrites Lundi 13 et Mardi 14 Juin 1960.

Session de remplacement Lundi 27 et Mardi 28 Juin 1960.

3) Brevet Elémentaire :

Epreuves écrites Jeudi 23 et Vendredi 24 Juin.

4) Concours d'entrée dans les Ecoles Normales :

Entrée en 1re année : épreuves écrites Jeudi 2 et Vendredi 3 Juin.

5) Concours d'entrée dans les Ecoles Nationales Professionnelles :

En 4me : Lundi 27 Juin (pour les candidats composant dans les Centres non métropolitains le Jeudi 2 Juin).

6) Examen d'entrée en Sixième :

Jeudi 9 Juin.

7) Examens d'admission dans les classes supérieures à la 6me des établissements du Second degré, du premier degré et de l'Enseignement Technique : Jeudi 24 et Vendredi 25 Juin.

Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

COURS POST-SCOLAIRES

A l'occasion des fêtes du Nouvel An, les cours post-scolaires pour les apprentis du Bâtiment et des Travaux Publics qui se tenaient habituellement les Jeudis ne reprendront que le Jeudi 7 Janvier.

Attention ! Ce sera le dernier délai pour la réception des devoirs du trimestre.

Payez un juste prix
Du travail bien fait
TEINTURERIE DEGRAISSAGE
chez
P. ARNOUX
52, Rue Droite
Le Spécialiste du Vêtement de Travail et du Linge de Maison

NECROLOGIE

Nous avons appris avec peine le décès de M. Louis Vanel survenu Lundi à l'âge de 85 ans.

M. Louis Vanel était un descendant de la famille Vanel, de Sisteron, dont le père était entrepreneur de travaux publics ; le fils Louis Vanel, après de sérieuses études dans les grands lycées s'établit à Marseille où il resta une longue période en faisant du négoce dans les cafés. A l'âge de la retraite il se retirait à Sisteron avec sa famille au quartier des Plantiers où il vient de mourir.

Ses obsèques ont eu lieu Mercredi matin avec le concours de parents et d'amis.

Nous adressons à la famille Vanel toutes nos condoléances.

* * *

Dans les premiers jours du mois de Décembre, on apprenait le décès de Emile Burle, survenu à l'âge de 40 ans, cuisinier sur un bâteau. Le corps avait été déposé à Douala (Cameroun).

Jeudi de cette semaine, à Sisteron, ont eu lieu ses obsèques avec le concours d'une grande affluence.

Nous renouvelons à la famille Burle nos sentiments de sympathie.

Agence « L'ABEILLE »
Assurances de toute nature

Achetez Scooter, Auto Camion, Car.
AVEC LA FORMULE
CRÉDIT-EXPRESS
- décision rapide
- formalités simples
- conditions les meilleures
- aucun frais de dossier

SOCRÉA
SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 30 MILLIONS
SIÈGE SOCIAL : GAP (H.-A.) TÉLÉPH. 11.25
DEMANDER TOUS RENSEIGNEMENTS

A. ALIBERT
11, rue de Provence, SISTERON

SPORTS

FOOT-BALL

Avant, les meilleurs vœux pour l'année nouvelle à tous les sportifs et amis des sports.

Que Sisteron-Vélo retrouve sa grande équipe de foot-ball et que les couleurs locales soient portées fièrement.

La nouvelle année commencera en foot-ball demain Dimanche 3 Janvier, sur le Stade, à 15 heures 30, dans un match de championnat contre l'Union Sportive des Mées. Sisteron-Vélo, comme son adversaire, n'est pas en tête du classement. Deux équipes qui se valent.

Que le meilleur gagne, c'est normal, mais qu'en ce début d'année les Sisteronnais soient les vainqueurs.

* * *

SKI-CLUB SISTERONNAIS

Le Ski-Club Sisteronnais fera sa sortie hebdomadaire demain Dimanche 3 Janvier sur Barcelonnette.

Le car partira à 7 heures 30. Se faire inscrire chez Mlles André, confections, rue Droite, ou chez M. Julien, chaussures, rue Saunerie.

OUVERT TOUS LES JOURS

Petites Annonces

ON DEMANDE

Femme de ménage, 3 heures par jour. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE

Saxophone alto, grosse caisse, caisse claire, pédales et cymbales de jazz, accessoires de batterie et de jazz. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE

Occasion. Salle à Manger, bon état, bas prix. S'adresser au bureau du journal.

* * *

ON DEMANDE

Jeune fille pour aider commerce et ménage. S'adresser au bureau du journal.

POUR PEINDRE SOI-MEME
LA VEDETTE en boîte **375 frs le kg**
Peinture supérieure
toute prête à l'emploi
dans les nuances de votre choix
Garantie
par la Cie des Vernis Valentine
Droguerie Paul BERNARD
SISTERON
Par suite de l'application
du décret du 4 Septembre 1959
le prix est baissé à 353 francs

Pierre Ménardo
Meilleurs Vœux
à notre aimable Clientèle.

Faites votre provision de charbon
PASSEZ VOS COMMANDES DES A PRESENT
C'est plus sûr
E. JOUVE Avenue de la Libération
Tél. 43 — SISTERON

il y a un
FRIGÉCO
pour vous
8 modèles
dont le célèbre
"FRIGÉCO MURAL"
RANUCCI ELECTRICITE GENERALE
ARMES ET MUNITIONS
Fusils LUIGI FRANCHI, VERNEY CARON, CHARLIN, DARNE
25, Rue Saunerie — SISTERON — Tél. 314 et 322

Marceau SCALA, Rue de Provence, SISTERON — Tél. 197

La Maison Marceau BLANC
Les 4 Coins — SISTERON
informe les intéressés qu'elle tient à leur disposition toute la gamme des Fuels Domestiques en emballages de 20, 50 et 200 litres ou par citerne.

LE GUIDE AGRICOLE PHILIPS 1960 A VOTRE SERVICE

Le Guide Agricole Philips 1960 comporte un calendrier floral qui permettra aux maîtresses de maison d'effectuer, mois par mois, les différents travaux de jardinage propres à leur assurer, grâce à des fleurs toute l'année, un cadre de vie agréable.

Le Guide Agricole Philips 1960 est divisé en neuf chapitres. Cultures et élevages, bâtiments et mécanisation, installation des jeunes, vie à la maison et loisirs, tous les aspects des problèmes qui se posent journellement à la campagne sont examinés et trouvent des solutions simples, précises et pratiques dans ses 272 pages (dont 45 en couleurs).

Le Guide Agricole Philips 1960 contient un index alphabétique permettant de retrouver rapidement dans le texte la question cherchée.

Il contient également un bon de commande à découper (voir pages 271 et 272) grâce auquel le Guide Agricole Philips 1961 pourra être retenu à l'avance.

Le Guide Agricole Philips 1961 qui paraitra en Octobre 1960, tiendra compte de toutes les suggestions et critiques qui lui seront faites. Enfin il sera répondu gratuitement à toutes les questions et demandes de renseignements concernant les articles du Guide Agricole Philips 1960 qui seront adressées à : Guide Agricole Philips, 50, Avenue Montaigne, Paris 8e.

Etude de Me BERONIE
Notaire à SISTERON

Deuxième Insertion

Suivant acte reçu par Me Pierre BERONIE, notaire à SISTERON, le onze Décembre mil neuf cent cinquante neuf, enregistré à SISTERON le dix-sept Décembre mil neuf cent cinquante neuf, Bo 301-5, extrait 623

Madame Joséphine Augusta PIGUS, commerçante, demeurant à SISTERON avenue des Arcades, veuve non remariée de Monsieur Ernest WALL

A cédé à Monsieur André Paul Aimé FINE, coiffeur, demeurant à SISTERON, rue Droite, époux de Madame Céline Louise LAON

Le droit au bail des locaux sis à SISTERON, avenue des Arcades, immeuble B 2 numéro 9.

L'entrée en jouissance a été fixé au jour du dit acte.

Cette session a eu lieu moyennant le prix de Sept Cent Mille Francs.

Les oppositions s'il y a lieu devront être faites par acte extra-judiciaire au plus tard dans les dix jours de la dernière publication légale, sous peine de forclusion, et seront reçues en l'étude de Me BERONIE, notaire à SISTERON, domicile élu à cet effet.

Signé : BERONIE, notaire.

Assurez-vous aisément
un chauffage plus régulier
et plus économique
Commandez :
MobilFuel
chez
STATION « MOBIL »
A. RANQUE SISTERON Tél. 62
Parfaitement fluide et homogène, MobilFuel protège vos chaudières contre tous les dépôts néfastes, maintient les filtres propres, les tuyauteries et cuves bien dégagées, vous assure sécurité et régularité de marche.
votre chaudière mérite Mobil

© VILLE DE SISTERON

ECOLE MUNICIPALE DE MUSIQUE

La semaine avant Noël, en présence de diverses personnalités de la musique, a eu lieu l'examen du premier trimestre de l'année musicale 1959-60.

Les résultats sont satisfaisants dans la première année. Les débuts sont toujours pénibles, mais à mesure que l'on avance dans les notions musicales on s'aperçoit de la bonne volonté de tous.

Quant aux classes d'instruments, on a encore beaucoup à apprendre. La rentrée chez «Les Touristes des Alpes» ne veut pas dire la fin des classes, bien au contraire, ce n'est qu'après plusieurs années d'instrument que l'on peut se dire «un musicien».

Voici les résultats.

Solfège 1re année : Jean Marie Hélène 38 ; Richaud Jean 37 ; Vollaire Jean 37 ; Naessens Mireille 37 ; Gravier Marie-Louise 36 ; Vives Gérard 36 ; Larrivée Nicole 36 ; Borel Annie 36 ; Gardiol Christiane 35 ; Campel Yvette 35 ; Ferla Eliane 35 ; Truchet Alain 35 ; Biboud Martine 34 ; Imbert Danièle 34 ; Magnan Robert 33 ; Ferla Arlette 33 ; Roux Max 33 ; Casanova Jacques 33 ; Toulouse Josiane Josiane 32 ; Ferla Mireille 32 ; Blanc Geneviève 32 ; Hubin M.-Thérèse 32 ; Martel Chantal 31 ; Don Annick 30 ; Levron Silgrid 30 ; Chailan Jean-Louis 29 ; Tarifa François 29 ; Jean Richaud 28 ; Pellier Michèle 26 ; Pellier Robert 24 ; Derbez Daniel 23 ; Tarifa Albert 20. — Absents : Abbès J.-Paul, Remy M.-Hélène, Brédat René, Biboud M.-Jeanne, Richaud Eliane.

Solfège 2me année : Bontoux Christian 38 ; Alessio Patrick 37 ; Levron Patricia ; Béronie M.-P. 34 ; Courbon Edith 34 ; Ortega Nadia 33 ; Corriol Aimé 33 ; Villemus André 33 ; Vasquez Louis 32 ; Put Lydie 31 ; Ranque Alex 31 ; Peretti Yves 30 ; Pichon Evelyne 30. — Alessio Marc (absent).

Instruments 1re année :

Clarinette : Badet Claude 18 ; Collombon Roseline 18 ; Amielh Anne-Marie 18 ; Besqueut Christiane 15. — Absente : Chauvin Mireille.

Saxophone : Tonarelli Claude 19

Flute : Arcangeli Béatrice 17.

Cornet à Piston : Latil Yves 18 ; Revest Michel 17.

Saxhorn-basse : Bontoux Christian 19 ; Corriol Aimé 16.

Instruments 2me année :

Clarinette : Rolland Alain 15 ; Louis Jean-Claude 15.

Saxophone : Chaix Michèle 19 ; Mouriès André 10. Absent : Blanc Joel.

Flute : Honoré Annie 19.

Trompette : Menardo Jacques 18.

Instruments 3me année :

Clarinette : Ailhaud Myriam 20 ; Bouchet Yves 19 ; Brémond Gérard 18 ; Robert Alain 16 ; Martel Odette 16. — Absents : Ortega Françoise et Chauvin Jean-Paul.

Saxophone : Sautel Sylvain 20.

Trompette : Don Marcel 20.

Saxhorn Alto : Bonnet Louis 18.

Installations Electriques
FORCE LUMIERE
REPARATION - DEPANNAGE
DEVIS SUR DEMANDE
Albert CHABAUD
Artisan Electricien
Le Gand — SISTERON

DISPARITION

Depuis une semaine M. Pierre Jean, ouvrier à l'usine de Mételine, habitant les H.L.M. ne s'est plus présenté à son domicile. M. Jean est marié et père de six enfants.

La gendarmerie a été alertée.

ELECTRICITE GENERALE
A. LATIL
27, rue Droite — SISTERON
Magasin de Vente et d'Exposition
Grand Choix de LUSTRERIE
T. S. E.
Agent ELECTROLUX
Appareils Frigorifiques
Aspirateurs Cireuses
Facilités de Paiement
DEPANNAGE
de tous Appareils Ménagers et Radio toutes marques
Installation Force et Lumière
Moteurs et Pompes Electriques
Electro-Clôtures
Devis gratuit — Nous consulter

ETAT-CIVIL

du 24 au 30 Décembre 1959

Naissances : Sylvie Monique Hoffner, avenue de la Libération. — Guiseppe Antonio Rocco, avenue de la Libération. — Marco Peppino Rocco, avenue de la Libération.

Publications de Mariages : Gines Morales Gallego, cultivateur à Vaumeilh, et Francisca De la Aurora Sanchez Rodriguez, sans profession à Sisteron. — Emile Aimé Martin, cultivateur, domicilié à La Saulce et Renée Hélène Paula Yvonne Chevandier, sans profession, domiciliée à Sisteron.

Décès : Antoine Marcel Bienvenu Albert, 79 ans, avenue de la Libération. — Marie Hortense Beynet, veuve Armand, 62 ans, avenue de la Libération.

Autos-Occasions
Tourisme Utilitaire
Véhicules Industriels
Vente, Achat, Echange, Crédit
R. ROUGNY
SISTERON Télé 158

Recette de la Gourmandise

NEIGE AUX ORANGES

pour 4 à 6 personnes

Crème Anglaise : 1 sachet de Crème Anglaise ANCEL vanillée ; 3 jaunes d'œufs ; 1/2 litre de lait ; 100 gr de sucre.

La Neige : 3 blancs d'œufs ; 1 orange ; 100 gr de sucre ; 1 sachet de sucre vanilliné ANCEL ; 1 litre d'eau ; 1/4 de litre de lait.

La Garniture : 1 orange ; un peu de sucre cristallisé ; quelques fruits confits.

Préparation : délayer la Crème Anglaise ANCEL avec 3 jaunes d'œufs et 4 cuillerées à soupe de lait prélevées sur le 1/2 litre. Porter le reste du lait à ébullition, retirer du feu et verser la poudre délayée en remuant. Remettre sur le feu en continuant de tourner encore une minute, retirer et laisser refroidir.

Entre temps battre en neige ferme les blancs d'œufs en y aojutant 100 gr de sucre fin mélangé avec 1 sachet de Sucre Vanilliné. Incorporer à cette neige le jus d'une bonne orange. Faire cuire la neige conformément aux indications de la recette «Iles Flottantes» page 25. Pour terminer, dresser la neige sur un plat et verser autour la crème anglaise. Tremper des quartiers d'orange dans du sucre cristallisé, en garnir le dessert et décorer avec quelques fruits confits.

Pour tous vos permis de conduire une seule agréée
Auto-Ecole LATIL
Les Arcades SISTERON
Tél. 247
Cours de Code de la Route

HIVER 1960
le plus bel assortiment de tissus et 1.000 échantillons de collection pour Hommes, Dames et Enfants
chez
Jean PASCAL
18, Rue Droite à SISTERON
qui vous propose une visite de documentation sans engagement de votre part.
Dépositaire exclusif des tissus DORMEUIL
Anglais, Français et Italien.

L'OFFICIEL DES MARQUES

Caractéristiques et Prix des Voitures Camions, Motos, Tracteurs Agricoles

Le numéro d'Après Salon, revisé et mis à jour, donne les Caractéristiques et Prix des Voitures, Véhicules Industriels, Motocyclettes et Tracteurs Agricoles neufs et la cote de 2.390 modèles d'occasion de ces mêmes véhicules.

C'est un guide précieux pour les acheteurs et les vendeurs qui y trouveront tous les détails de la construction de tous véhicules à moteur neufs et d'occasion.

Envoi franco contre 300 frs (3 NF) en timbres ou mandat.

L'OFFICIEL DES MARQUES
23, rue Truffaut, Paris (17e)

Boulangerie BERENGUEL
18, rue Saunerie — SISTERON
Téléphone 232
SPECIALITES
Pain Seigle Pain Complet
Biscotterie Tartes

A TEMPS NOUVEAU
PEINTURE MODERNE
ISOLANTE
DECORATIVE
ISODECOR
La Peinture sans rivale
Droguerie Paul BERNARD
Rue Droite — SISTERON

Votre 1re Voiture
...RIEN A PAYER
Pendant 3 mois
avec le crédit de 1er équipement qui vous permet de rouler tout de suite et de ne rien verser pendant 3 mois.
Un léger acompte le jour de la livraison.
La 1re traite 3 mois plus tard.
Et au total jusqu'à 2 ans pour achever de payer votre voiture.
Pour tout renseignement complémentaire adressez-vous à
Alpes-Automobiles
DECAROLI Frères
Concessionnaire RENAULT
Tél. 64 SISTERON

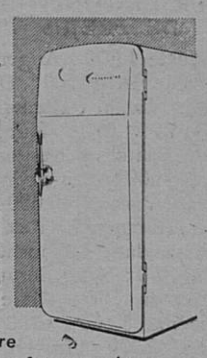
Transports SISTERON-MARSEILLE
Anciennes Messageries Pellegrin
COTTO, successeur
Dépôt : Henri BERNARD
Rue de la Mission — SISTERON
Départ pour Marseille Mardi et Jeudi
Livraison à domicile.

Agence PEUGEOT
Garage BARET
Avenue de la Libération - T. 44
Voitures Tourisme
Véhicules Utilitaires
PEUGEOT
Occasions toutes marques
Reprises — Crédit

chez JULIEN
Rue Saunerie — SISTERON

TAXI MOURIÈS
AMBULANCE CHAUFFEE
VOYAGES TOUTES DISTANCES
de jour et de nuit
Tél. : jour 37 et 150 — Nuit 37

Conord l'a étudié pour vous
Seul ce nouveau réfrigérateur renferme TOUS les perfectionnements que vous attendiez
GAMME CONORD 58 : 120, 148 ET 200 LITRES
Ets Francis JOURDAN
Avenue des Arcades
SISTERON
CONORD vous offre
tout l'équipement de base d'un foyer moderne

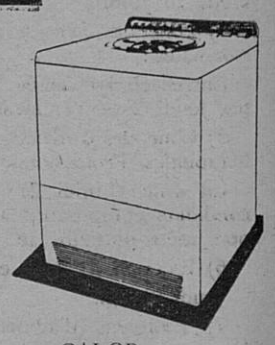


AVANT D'ACHETER UN MEUBLE... voyez
Les Meubles Sisteronnais
vous y trouverez les plus beaux Meubles de la Région
ainsi que toute la Literie
au plus bas prix Travail soigné
Une seule visite vous convaincra
Ne pas confondre Voyez la bonne adresse
« Meubles Sisteronnais » - 57, Rue Droite
(Ancienne Maison BOURGEON) Téléphone 93

Vous qui avez un CAMION (Transports Publics et Transports Privés)
abonnez-vous à
« SERVICE-TRANSPORTS »
S.A.R.L. au capital de 7.000.000 de frs
Directeurs co-gérants : Jacques SERIS, H.E.C. et Maurice ALLEGRE
Siège Social : 7, rue de Laborde, PARIS (8me)
Siège Administratif : 34 bis, rue Vignon, PARIS (9me)
Bureau à SISTERON; B 3 Les Arcades
Directeur : René REYNAUD
Agences dans toutes les grandes villes

POISSONNERIE DES ARCADES
Tél. 273
SISTERON
Truites vivantes
Poisson congelé
Ecrevisses
Langoustes
Coquillages
LA FRAICHEUR DE LA MER AU PIED DE LA CITADELLE

MACHINES A LAVER
Lincoln
RICHAUD Georges
Radio Diplômé
Nouvelle Avenue — SISTERON
Grand choix Appareils T.S.F. et Téléviseurs
Laboratoire de dépannage agréé
Agent RADIOLA — SCHNEIDER
DUCRETET-TOMSON
Poste TRANSISTORS — Grandes Marques
Auto-Radio RADIOMATIC et AREL
Appareillage Electro-Ménager THERMOR et CALOR
Machines à laver LINGEX-BONNET et LINCOLN
Réfrigérateurs SIBIR et BONNET Compresseur
Vente de Disques, Tourne-disques, Electrophones. Location Poste et Pik-Up
FACILITES DE PAIEMENT — VENTE A CREDIT
Avant tout achat d'un Téléviseur comparez l'image SCHNEIDER
Essais sur demande sans engagement d'achat



© VILLE DE SISTERON